

**ZMLUVA**  
**č. 55 00 82 / 52**

**o vývoze triedeného odpadu**  
**uzatvorená v zmysle § 269 a následne Zákona č. 513 / 1991 Zb. – Obchodný**  
**zákoník v platnom znení**

**medzi**

**Objednávateľ** : **Obec Borčice**  
**Obecný úrad**  
**č. 73**  
**018 53 Bolešov**

Zastúpená : Anton Fabuš  
starosta obce

IČO : 00 692 310  
DIČ : 2020608898

**Bankové spojenie** :  
**Číslo účtu** :  
Kontaktná osoba : Ing. Anton Černický, prednosta  
Mobil : 0903 493 283  
E-mail : obec-borcice@stonline.sk

**a**

**Zhotoviteľ** : **Marius Pedersen, a.s.**  
**Stredisko Trenčín**  
**Zlatovská 2200**  
**911 05 Trenčín**  
administratíva: Opatovská 1735, 911 01 Trenčín

Označenie registra: Obchodný register Okresného súdu v Trenčíne  
Číslo zápisu: vložka: 54/R, oddiel: Sa  
Zastúpená : Ing. Oliver Šujan, prokurista  
: Ing. Juraj Jakeš, prokurista  
V zastúpení : Štefan Červenka, obchodný zástupca - 0902 999 442  
podľa plnej moci zo dňa 15.08. 2014

IČO : 34 115 901  
DIČ : 2020386148  
IČ DPH : SK2020386148

Bankové spojenie: ČSOB, a.s.  
číslo účtu: 25818343/7500  
Tel.: 032/652 0615  
Fax: 032/640 1340  
E-mail: cervenka.stefan@mariuspedersen.sk



## Článok I. Všeobecné ustanovenia

1. Táto zmluva upravuje vzťah medzi **Obcou Borčice** (ďalej len Obec) a Marius Pedersen, a.s. (ďalej len MP, a.s.) vo veci vykonávania zberu triedeného odpadu v Obci.
2. Základom tejto zmluvy sú všeobecné ustanovenia Zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších zmien a nariadenia Obce v oblasti nakladania s odpadom.
3. Za zberané triedené zložky komunálnych odpadov je pre potreby tejto zmluvy považovaný odpad katalógové číslo 20 01 39 podľa Vyhlášky Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 284/2001 Z.z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších zmien.
4. MP, a.s. nenesie žiadne dôsledky v prípade, že odpad definovaný v bode 3 článku I. tejto zmluvy bude obsahovať pri vývoze druhy odpadov s iným číselným označením podľa Vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z.z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších zmien.

## Článok II. Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je zo strany MP, a.s. zabezpečenie nasledujúcich služieb pre Obec:
  - Pravidelný vývoz triedeného zberu odpadu v rozsahu:
- a) Plasty, katalógové číslo 20 01 39 podľa Vyhlášky MŽP SR č. 284/2001 Z.z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov v znení neskorších zmien
2. Zber triedených zložiek komunálneho odpadu bude vykonávaný podľa požiadaviek definovaných zodpovedajúcimi Všeobecne záväznými nariadeniami Obce. Obec bezplatne poskytne MP, a.s. Všeobecne záväzné nariadenia Obce, popr. iné záväzné rozhodnutia Obce týkajúce sa predmetu zmluvy.
3. MP, a.s. bude spolupracovať s Obcou pri zabezpečení primeranej propagácie a informačnej bázy pre výkon triedeného zberu odpadu na území Obce.
4. MP, a.s. bude viesť a uchovávať evidenciu o druhoch a množstve odobratých odpadov, ich uskladnení, zhodnotení alebo zneškodnení podľa platných právnych predpisov.

## Článok III. Vývozná činnosť a interval vývozu

1. Miestom služby je územie **Obce Borčice**.
2. MP, a.s. po dohode s Obcou určí deň vývozu triedených zložiek komunálneho odpadu v rámci príslušného týždňa, na základe svojich harmonogramov. MP, a.s. má právo zmeniť deň pravidelného vývozu jednotlivých zložiek, pokiaľ si to vyžadujú prevádzkové podmienky. Túto zmenu je povinná písomne oznámiť Obci najneskôr 1 deň pred dohodnutým dňom pravidelného vývozu.
3. Zberové vrecia, nádoby a kontajnery musia byť v deň vývozu pripravené na verejne prístupné miesto, v bezprostrednej blízkosti verejnej komunikácie prístupnej pre zberové vozidlo. Priestor medzi nádobou a miestom pristavenia vozidla musí byť vhodný ( bez rozkopávok, snehových bariér...) pre bezpečnú manipuláciu s nádobou. Po vyprázdnení zberových nádob a kontajnerov budú tieto vrátené posádkou zberového vozidla na pôvodné miesto.
4. Obec nie je oprávnená poskytnúť zberové nádoby a kontajnery, ktoré jej boli poskytnuté, k užívaniu tretej osobe.
5. Obec zodpovedá za to, že zberné nádoby a kontajnery budú obsahovať iba druh odpadu podľa bodu 1 článku II. tejto zmluvy.
6. V prípade vývozu triedených zložiek komunálneho odpadu z nádob alebo kontajnerov, ktoré nevlastní MP, a.s., Obec je povinná tieto nádoby a kontajnery udržiavať v dobrom stave.

7. MP, a.s. zaistí opravy zberových nádob a kontajnerov poškodených pri manipulácii vinou MP, a.s. najneskôr 3 dni po vzniku závady. V prípade, že poškodenie vzniknuté vinou MP, a.s. vylučuje opravu zberovej nádoby alebo kontajnera, zaistí MP, a.s. výmenu do 3 dní.
8. Pravidelný vývoz triedeného zberu plastov:
  - a) Vývoz plastov formou vrecového zberu sa bude vykonávať pravidelne jedenkrát *za 2 mesiace* mesačne podľa vopred dohodnutých termínov.
  - b) Za deň zvozu bude určený konkrétny deň, na ktorom sa dohodnú obe zmluvné strany.
  - c) Marius Pedersen, a.s. bude uskutočňovať vývoz vrecového zberu z dohodnutého zberového miesta.
  - d) Obec zabezpečí nakládku vriec s vyzbieranými plastami do zberového vozidla.

## Článok IV. Zmluvné podmienky

1. Obec sa zaväzuje zaplatiť MP, a.s. za objednané a vykonané služby dohodnutú cenu podľa platného cenníka.
2. Obec sa zaväzuje vývoz triedených zložiek komunálneho odpadu uvedených v tejto zmluve, zabezpečovať výhradne cez MP a.s. a to počas celej doby platnosti tejto zmluvy.
3. MP, a.s. je povinná uskutočňovať vývoz triedených zložiek komunálneho odpadu podľa zmluvne určeného intervalu vývozu. V prípade, že vývoz nebude možné uskutočniť v stanovenom termíne, MP, a.s. zabezpečí jeho vykonanie najneskôr do 7 pracovných dní. Toto neplatí v prípade udalostí mimo vplyvu MP, a.s.
4. Požiadavky na zmeny počtu jednotlivých druhov zberových nádob a kontajnerov na príslušných stanoviskách ich vývozu je Obec povinná oznámiť MP, a.s. písomnou formou a doručiť ich MP, a.s. najneskôr do 25-teho kalendárneho dňa príslušného mesiaca, pričom tieto zmeny budú uskutočnené od prvého dňa nasledujúceho mesiaca. Z dôvodu nasledujúcej zmeny zmluvných podmienok bude vypracovaný číslovaný dodatok s názvom *Aktualizácia zmluvy o vývoze triedeného odpadu*. V prípade, že Obec neoznámí požiadavky na zmeny včas, budú tieto akceptované až od začiatku druhého kalendárneho mesiaca nasledujúceho po príslušnom mesiaci, v ktorom boli oznámené.
5. Obec sa zaväzuje informovať občanov o pravidlách a podmienkach vykonávania zberu triedených zložiek komunálneho odpadu a obe strany sa dohodli, že v tejto oblasti budú úzko spolupracovať.
6. Obec má právo dohliadať na výkon predmetu zmluvy. K tomu oprávnená osoba má právo predložiť písomne oprávnené námietky MP, a.s. MP, a.s. zabezpečí ich odstránenie, ak zavinenie zapríčiní.
7. MP, a.s. si vyhradzuje právo odmietnuť vývoz odpadu, ktorý nespĺňa požiadavky definované touto zmluvou. V tomto prípade MP, a.s. navrhne Obci vhodný spôsob zhodnotenia prípadne zneškodnenia odpadu.

## Článok V. Ceny a platobné podmienky

1. Obec zaplatí MP a.s. za poskytnuté služby od doby platnosti zmluvy nasledovne :

### A) Triedený zber plastov

Obec	Typ nádob	Počet nádob	Kód vývozu	Cena 1 vývozu v € bez DPH	20 % DPH v €	Cena 1 vývozu v € s DPH
Borčice	vrecia	x	1 x 2 mesiace	60,-	12,-	72,-

V cene nie je zahrnuté poskytnutie prázdnych vriec. V prípade záujmu MP, a.s. predá nové vrecia Obci v cene podľa aktuálneho cenníka.



2. Ceny sú určené dohodou podľa Zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách a v zmysle prílohy č. 22 výmeru MF SR č. R-1 / 1996 ako cena, ktorú je možno meniť o cenové vplyvy spôsobené ekonomicky oprávnenými zvýšenými nákladmi. Ceny budú dohodnuté na základe ekonomických podmienok platných v čase podpisu dodatku k tejto zmluve.
3. Zmeny cien a dodatkov zmluvy sú možné na základe vzájomnej dohody a musia byť odsúhlasené a podpísané obidvomi stranami a nadobudnú platnosť dňom ich podpisu.
4. Platby za služby spojené s vývozom odpadu a hradené Obcou budú Obcou vykonávané na základe faktúr vystavených MP, a. s.
5. Fakturácia za vykonanú službu uvedenú v bode 1 písmeno A) tohto článku, bude vykonávaná jedenkrát <sup>za mesiac - podľa vývoja</sup> mesačne podľa množstva a rozsahu skutočne poskytnutých služieb a pripojených dokladov, ktorým je súpis vykonaných prác, a to najneskôr do desiatich dní po ukončení príslušného mesiaca. Faktúry budú mať splatnosť 14 dní od dňa ich vystavenia.
6. V prípade, že Obec neuhradí faktúry v stanovenom termíne splatnosti alebo podľa dohodnutého splátkového kalendára, je MP a.s. oprávnená fakturovať úroky z omeškania vo výške 0,05 % z celkovej fakturovanej čiastky za každý deň omeškania.
7. MP a.s. je oprávnená pozastaviť vývoz odpadu a plnenie si svojich povinností voči Obci, pokiaľ Obec neuhradí faktúry do stanoveného dátumu ich splatnosti.
8. Fakturácia, vrátane zmien uskutočnených podľa bodu 3 v článku V, bude vykonávaná od rovnakého dátumu platnosti ako boli tieto zmeny uskutočnené.
9. Pokiaľ Obec požiada MP a.s. o vykonanie mimoriadneho vývozu podľa bodu 4 v článku V tejto zmluvy /dohoda bude obsahovať aj cenu mimoriadneho vývozu/, bude tento fakturovaný zvlášť, pričom bude uvedený vo faktúre za mesiac, v ktorom bol uskutočnený.

## **Článok VI. Prevzatie zodpovednosti**

1. Zodpovednosť za manipulovanie s odpadom prevzatým podľa tejto zmluvy prechádza z Obce na MP, a.s. okamihom prevzatia odpadu.
2. V prípade porušenia povinností uvedených v tejto zmluve – odovzdanie iných druhov odpadov ako sú uvedené v tejto zmluve bez predchádzajúcej dohody zmluvných strán je Obec povinná nahradiť MP, a.s. škodu, ktorá jej takýmto konaním vznikla.
3. V prípade, že konečný zhodnocovateľ odmietne odpad prevziať, Obec sa zaväzuje uhradiť všetky náklady spojené s manipuláciou a s prepravou odpadu späť. Obec sa zaväzuje uhradiť všetky ďalšie škody, ktoré týmto MP, a.s., spôsobí.

## **Článok VII. Trvanie a ukončenie zmluvy**

1. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňa **01.05.2015**, pričom ďalšie zmeny alebo úpravy musia byť vykonané dohodou zmluvných strán a to písomnou formou.
2. Táto zmluva bola uzatvorená na dobu neurčitú s výpovednou lehotou tri mesiace. Výpovedná lehota začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane. Každá strana je povinná výpoveď uplatniť písomnou formou.
3. V prípade, že Obec bezdôvodne a bez oznámenia neobjedná vývoz odpadov podľa tejto zmluvy, v nepretržitej dobe dlhšej ako 6 mesiacov, zmluva automaticky zaniká. Obec zároveň na seba preberá zodpovednosť za prípadné škody spôsobené takýmto konaním.

## **Článok VIII. Záverečné ustanovenia**



1. Po ukončení platnosti tejto zmluvy je Obec povinná vrátiť všetky nádoby a kontajnery, ktoré jej boli poskytnuté MP, a.s. späť, a to v stave zodpovedajúcom ich veku a príslušnému opotrebeniu, k akému dochádza pri ich bežnom používaní a manipulácii.
2. V prípade zmeny platnej legislatívy majú obe zmluvné strany právo požadovať od druhej strany také zmeny v tejto zmluve, ktoré vyplývajú z nových právnych predpisov.
3. Ostatné obchodné vzťahy neobsiahnuté v tejto zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami platného Obchodného zákonníka SR.
4. Prípadné spory budú riešené vzájomnou dohodou alebo právnou cestou v zmysle platnej legislatívy SR v tejto oblasti.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky vzájomne zverené podklady, know-how, marketingové informácie a obdobné informácie tvoriace predmet obchodného tajomstva budú považovať za utajené a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi ich nebudú zverejňovať tretím osobám a budú tieto informácie chrániť.
6. Účastníci zmluvy vyhlasujú, že ich zmluvná vôľa nie je ničím obmedzená, že si túto zmluvu prečítali, s jej obsahom súhlasia a ako prejav slobodnej vôle urobenej vážne, určito a zrozumiteľne túto zmluvu podpisujú.
7. Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom exemplári

Podpísané v Trenčíne, dňa 30.4.2015

Podpísané v Borčiciach, dňa

Marius Pedersen  
PODPIS ANONYMIZOVANÝ

Ing. Oliver Šujan  
prokurista  
Ing. Juraj Jakeš  
prokurista

v zastúpení: Štefan Červenka,  
obchodný zástupca podľa plnej moci zo dňa 15. 08. 2014

OBEC BORČICE

OBECNÝ ÚRAD

PODPIS ANONYMIZOVANÝ

Obec Borčice  
Anton Fabuš  
starosta obce